



Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du CSCBB du 14 mars 2026 à l'Hôtel Garni an der Reuss LU

1. Accueil des membres et des invités

La vice-présidente Vreni Reding accueille les membres à **09h35** lors de l'assemblée générale annuelle à l'hôtel Garni an der Reuss (LU) et ouvre la séance en bonne et due forme.

Le président central Josef Furrer s'excuse de son absence pour cause d'accident et souhaite aux personnes présentes une bonne assemblée.

L'ordre du jour a été publié sur le site web du CSCBB, dans HUND SCHWEIZ n° 1 et dans CYNO n° 2, ainsi que sur le site web www.skbs-cscbb.ch en allemand et en français. En février, un rappel a en outre été envoyé à environ 800 membres ayant communiqué leur adresse e-mail au CSCBB.

Sont présents du Comité central du CSCBB :

Vreni Reding, Monica Quadroni, Ruth Ries, Roland Oechslin, Hans Bornhauser, Alexandre Cardello

Sont particulièrement salués :

Membres d'honneur : Heinz Müller, Peter Reding

SCS : Président, Hansueli Beer

Admin : Eva Wolfisberg

CTUS : Président, Mike Greub, excusé

Membre d'honneur: Louis Quadroni, excusé

Excusé-e-s:

Sandra von Allmen, Isabelle Blattner, Brigitte Kalt, Roswitha Mettler, Leon Schläpfer, Andreas Schläpfer, André Epp, Thomas Busslinger, Manuela Tschamper, Monica Isenegger, Belinda Zürcher-Neukom, Barbara Berger, Tom Andrykowski, Anna Hafner, Andrea Walti, Gaby Blum, Roland Holzer, Marion und Bruno Flury, Ruth Gafner-Zureich, Celine Huber, Michelle Malzach, Katharina Uhl, Germaine Uhlmann, Franz Zanetti, Stefan Strasser, Steiner Stefan, Sandro und Sereina Hug, Corinne Sandoz, Anita Willi, Walter Künzi, Erika Maibach, Gerda Messmer, Patrik Naef, Spéphane Huber, Valerie Huber Pape, Brigitte Leonhart, Rudolf Klötzli, Peter Bänziger, Simone Zulauf, Walter Grunder, Andreas Wigger Sara Casagrande, Fabian Fuchs, Stefanie Lauber, Karin Dutler, Gabriela Schneeberger Alis Dobler, Marion Münzenmeier, Rolf Wetter, Stefan Balmer, Christine Esslinger, Nathalie Bonvin, Sandra Flury, Daniel Brand, Priska Jenni, Helene Elmer, Hansruedi und Marianne Hegi, Serge Droz, Vreni Schweizer, Astrid Halter, Rainer Conrad, Elvira Steiner Bösch, Astrid und Peter Bühler, Sara Schmid, Christa Wermelinger, Anja Fritsch, Jörg Becker, Reto Leuzinger, Ursula Buchmann, Sascha Tanner, Claudia Künzli, Carmen Liniger, Emanuel Corboz, Vinzent Berchtold, Bruno Flury, Monica Looser, Patrick Vogelsanger, Nicole Roth, Brigitte Blumenthal, Mona Haas, Mirjam Schmidli, Caroline Lengweiler, Corinne Friedli, Claudia Künzli, Franziska Meyer, Claudia Attenhofer, Frieda Zimmermann, Regula Sauter, Jeannette Hofstettler, Barbara und Fritz Kneubühl, Renate Hodel, Doris Baumann, Lucy Flückiger, Regine Linder, Sascha Borkholz, Nicole Richli, Nicole Heutschi, Andreas Stauffer.



Décès 2025

Le Comité central a été informé du décès de deux personnes.

- Peter Probst, président de longue date, très engagé au Comité central du CSCBB.
- Willi Zehr, groupe local de Thoune

Une minute de silence est observée en mémoire des défunts.

Élection des scrutateurs

1. Werner Imhof
2. Robert Willi
3. Balz Koller

Les scrutateurs sont approuvés à l'unanimité

Membres présents : 46, majorité absolue : 24
sans les invités)

Approbation de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté à l'unanimité

2. Procès-verbal 2025

Le procès-verbal de l'assemblée générale du 8 mars 2025 a été publié en allemand et en français sur le site web du CSCBB en avril 2025.
Aucune intervention n'a été formulée par l'assemblée.

Le procès-verbal est approuvé à l'unanimité par l'assemblée, qui remercie la secrétaire.

3. Rapports annuels

Les rapports annuels des différents domaines sont disponibles sur le site web.
La vice-présidente propose de voter les rapports annuels en bloc.
Motion visant à approuver les rapports annuels 2025

Les rapports sont approuvés à l'unanimité par l'assemblée, qui en remercie les auteurs.

4. Comptes annuels et rapport des vérificateurs / Décharge

Les comptes annuels 2025 et le budget 2026 sont disponibles en version papier et seront publiés sur le site web.

La trésorière Monica Quadroni informe :

Les comptes annuels ont été remis aux membres présents.



Le bilan et le compte de résultat sont approuvés par les vérificateurs.
L'exercice se solde par un bénéfice de CHF 8 492,52.
Aucune question n'est posée par l'assemblée concernant les comptes.

Réviseurs

Rapport des réviseurs

Le rapport des vérificateurs est lu par Heinz Müller, en l'absence des vérificateurs.
La vice-présidente propose d'approuver les comptes annuels 2025 et demande que décharge soit donnée au comité central

*Les comptes annuels 2025 sont approuvés à l'unanimité par l'assemblée
Le comité central se voit accorder décharge à l'unanimité.*

Un grand merci à la trésorière Monica Quadroni et aux vérificateurs pour ces comptes annuels corrects.

5. Fixation des cotisations pour les membre 2027

En 2027, la cotisation s'établit comme suit :

- Cotisation individuelle : 80.00 CHF
- Membres étrangers : 90.00 CHF
- plus un droit d'adhésion unique 30.00 CHF

L'assemblée approuve à l'unanimité les cotisations.

6. Budget 2026

Monica Quadroni présente le budget 2026.

Celui-ci a été inscrit avec le compte de résultat.

Aucune question n'est posée par l'assemblée.

Le budget 2026 est approuvé à l'unanimité par l'assemblée.

7. Fixation du pouvoir de dépense du Comité central

Proposition du Comité central : 3 000 CHF

Le montant est approuvé à l'unanimité par l'assemblée

7.1. Vérificateurs

- Ronen Brunner
- Andreas Stauffer
- Nicole Heutschi



8. Pas d'élection

9. Propositions du Comité central

- Changement des statuts / Art. 20,

La proposition est acceptée à l'unanimité

10. Proposition des membres/ Groupes locaux

- Tom Andrykowski (a été retiré le 28.1.2026)

11. Distinctions 2025

- Heinz Müller, qui quitte ses fonctions de juge CSCBB, se voit remettre un petit cadeau en hommage à son travail. Heinz a officié pendant 33 ans en tant que juge de performance TKGS dans les disciplines internationales et nationales. Il a également participé à trois reprises à la FMBB, trois fois en tant que participant FCI et deux fois à la FMBB, et a officié une fois en tant que juge lors du championnat du monde FCI. Toutes nos félicitations.
- Nicole Schwarzenhuber a été présentée par Ruth Ries (malheureusement absente) et Ruth ainsi que l'assemblée ont félicité Nicole pour avoir réussi son examen de juge d'examen d'aptitude à l'élevage.

L'assemblée élit Nicole Schwarzenhuber à l'unanimité comme nouvelle juge d'examen d'aptitude à l'élevage du CSCBB.

- Roland rend hommage aux participants présents de toutes les disciplines CSCBB/SCS – CS classés de la 1re à la 3e place.

Les athlètes présents ont reçu un cadeau de la part du responsable sportif.
Félicitations à tous.

- Admin Eva Wolfisberg
La vice-présidente remercie Eva Wolfisberg pour son excellent travail en tant que webmaster. Eva est saluée par de vifs applaudissements et le comité central lui remet également un petit cadeau
- La vice-présidente adresse ensuite ses sincères remerciements au président et à ses collègues du comité central pour leur collaboration et leur soutien. Elle souhaite également à Josef Furrer un bon rétablissement et un bon repos.

12. Informations

- SCS – conférence des présidents du 18 janvier 2026. Josef Furrer und Vreni Reding étaient présents.
- Importance du chien d'utilité. Identifier à temps les problèmes potentiels (interdiction de race/interdiction de participation aux épreuves de défense) et les désamorcer en adoptant une approche professionnelle et en agissant de manière proactive.
-



Comme toujours, une conférence très intéressante et instructive, que notre président de la SCS Hansueli Beer a organisé pour la dernière fois. Sa dernière assemblée générale de la SCS aura lieu le 25 avril 2026, date à laquelle il pourra présenter son successeur, Balz Koller (membre de du CSCBB), à l'élection en tant que nouveau président de la SCS.

Nous remercions Hansueli Beer pour son engagement infatigable au sein de la SCS et en faveur des chiens depuis de nombreuses années.

Nous souhaitons bonne chance à Balz Koller pour l'élection et, s'il est élu, nous lui souhaitons beaucoup de succès, de motivation et de courage dans ses nouvelles fonctions.

- **Info: membres CSCBB au 31.12.2025**
1'150 membres

Dates 2026 / 2027

- -17.01.26: Conférence des présidents, Balstal
- -06.02.26: HUND 2026, Winterthur
- -28.02.-1.3.26 Championnat Suisse des chiens d'avalanches 2026 auf dem Stoos
- -14.03.26: AG CSCBB 2026, Hôtel Garni an der Reuss, Gisikon LU
- -13.-15.03.26: 1. CM qualification IPG pour la FMBB + FCI-CM 2026, OG Basel / Eptingen
- **-25.04.26: SCS-AD Balsthal**
- 12.-14.06.26: CS Mondioring, Tessin
- 09.05.26: Journée du chien 2026
- 11.-17.05.26: FMBB-CM 2026 (IPG, OB, MR, BJ, CC, Sk. +Agi) in Pecica / Rumänien
- 05./06.06.26: 2. CM-qualification IPG pour FCI-CM 2026, Hirschsprung Rüti
- 04.-07.06.26: Exposition mondiale de chiens, Bologne / I,
- 27./28.06.26: CACIB-Exposition, Aarau
- 12.07.26 : CSCBB Club Show / Nationale d'élevage CSCBB, Montricher
- 17.10/18.10.26: CSCBB CS International et national probablement Groupe Seeland
- 24.10.26: 2. Sélection d'élevage, GL Thurland
- 31.10.-1.11.26: CS-CSCBB (BJ, CC + Scooter), Payerne
- 02.-04.10.26: CACIB-Exposition, Genève
- 13.-15.11.26: CS-SCS toutes races (IPG, IBGH, ChA, CUM), Brugg / KVAK)

Examen d'aptitude à l'élevage-Info/Dates 2026

- 30.05.26: 1. EAE, OG Hallwil
- 24.10.26: 2. EAE, OG Thurland

Dates 2027:

- 20.02.27: Conférence des délégués CTUS, Balsthal
- 6.7.03.27: Championnat Suisse des chiens d'avalanches, Saanen
- 11.-13.06.27: CS-CSCBB Mondioring, KV Embrach
- 13.3.27: AG CSCBB, Gisikon, encore ouvert, sera publié sur le site web fin avril 2026.
- 1. EAE, Mai 2027, OG Hallwil, date précise encore ouverte

Plus d'infos:

- Conférence des présidents CSCBB samedi 5 décembre 2026



SKBS

Schweizerischer Klub des Belgischen Schäferhundes und Schipperke
Club Suisse du chien de Berger Belge et Schipperke

- Infos des responsables de domaines Monica, Ruth, Hans, Alexandre, Roland
 - Peter Reding fait la proposition de réviser le Règlement de sport et d'intégrer le Scooter
 - Balz fait part de sa candidature et remercie Hansueli Beer pour son travail
 - Hansueli Beer remercie à son tour et annonce sa démission du poste de président de la SCS
 - Questions de l'assemblée
- Personne ne prend la parole

La vice-présidente clôt l'assemblée générale à **11 h** en remerciant chaleureusement les membres présents pour la confiance qu'ils lui ont témoignée et pour leur participation à l'assemblée. Elle souhaite à toutes les personnes présentes une année couronnée de succès et de bonne santé dans tous les domaines de la vie, ainsi qu'un bon retour chez elles.

Pour le procès-verbal

Vreni Reding
Secrétaire/Vice-présidente

Monica Quadroni a complété le procès-verbal pendant la réunion. Merci Monica caissière/membres

Josef Furrer, Président central

Vreni Reding, Secrétaire/Vice-présidente